

## **РЕЗЮМЕ**

### **52-й Совместной Российско-Финляндской Комиссии по использованию пограничных водных систем**

В период с 19 по 20 августа 2014 года в г. Санкт-Петербурге состоялась 52-я сессия Совместной Российско-Финляндской Комиссии по использованию пограничных водных систем (далее – Комиссия).

В ходе 52-й сессии были подробно обсуждены результаты работы, проделанной в межсессионный период (51 – 52 сессии), дана оценка водохозяйственной обстановке и выполненным водохозяйственным мероприятиям, утверждены планы работ Комиссии и её рабочих групп на 2014 – 2015 годы.

Комиссия отметила, что качество вод в пограничных водных системах в 2013 году сохранялось на уровне прежних лет, а также снижение нагрузки сточных вод на пограничные водные системы в 2013 году, кроме реки Селезнёвки, и охарактеризовала их состояние как стабильное.

Особое внимание Комиссии было уделено вопросу реализации мероприятий, направленных на улучшение качества вод реки Селезнёвки.

Комиссия заслушала информацию Финляндской Стороны о мероприятиях по повышению качества воды в реке Селезнёвке. В соответствии с действующим законодательством Финляндской Республики об ОВОС, в 2012 году началась процедура ОВОС по альтернативным вариантам очистки сточных вод города Лаппеенранта, определение расположения очистных сооружений сточных вод, а также выбор места сброса очищенных сточных вод (водоём-приёмник).

Первое слушание по программе ОВОС (также как слушание в соответствии с Конвенцией Эспо) состоялось летом 2013 года.

В июне 2014 года Министерство окружающей среды Финляндии направило в Министерство природных ресурсов и экологии Российской Федерации запрос на получение заключения по выполнению процедуры оценки. Кроме того, Финляндская Сторона в установленном порядке передала Российской Стороне

отчёт по ОВОС проекта строительства сооружений очистки сточных вод в городе Лаппеенранте.

Российская Сторона рассмотрела резюме программы ОВОС, представленное Финляндской Стороной, и отметила, что наиболее приемлемым вариантом расположения очистных сооружений является «ВЕЗ сброс в Малую Саймаа (Каукаанселькя), очистные сооружения в Тойкансуо или в Хювяристёнмяки», который может быть рекомендован к реализации. Официальная позиция Российской Стороны направлена в адрес Министерства иностранных дел Российской Федерации для передачи Финляндской Стороне по дипломатическим каналам.

В свою очередь, Финляндская Сторона проинформировала о продолжении работы над выбором наиболее приемлемого варианта до конца 2014 года. В связи с чем, Комиссия рекомендовала Сторонам продолжить обмен информацией и мнениями по выбору наиболее приемлемого варианта, учитывающего интересы Российской Федерации и Финляндской Республики.

Комиссия отметила, что при выборе технологии очистки сточных вод и водоёма-приёмника необходимо достичь надлежащего качества вод как в штатных, так и в нештатных ситуациях и что процесс согласования вариантов строительства сооружений очистки и выбора места сброса сточных вод будет и впредь учитывать взаимные интересы Российской Федерации и Финляндской Республики и проходить в рамках конструктивного диалога, в духе добрососедства и взаимопонимания.

В ходе обсуждения вопроса о демонтаже пограничного понтона на реке Вуокса Комиссия согласилась с предложением Финляндской Стороны о демонтаже пограничного понтона. Также Комиссией одобрены План действий по демонтажу пограничного понтона и Программа мониторинга берегов реки Вуокса, подготовленная с целью предотвращения переноса механического загрязнения на территорию Российской Федерации.

Комиссия заслушала совместную информацию Сторон о выполнении Правил регулирования уровня воды в озере Сайма и попусков воды в реку Вуокса и отметила, что в период с августа 2013 года по август 2014 года попуски воды осуществлялись в соответствии с Правилами, с учётом гидрологического режима на водосборе и водохозяйственной обстановки.

Комиссия решила продолжить работу по созданию совместной Российско-Финляндской Программы управления рисками неблагоприятных гидрологических явлений и по совершенствованию двустороннего информационного обмена на основе функционирования национальных систем предупреждения об угрозе наводнений.

В рамках рассмотрения вопроса о рыбохозяйственных мероприятиях, проводимых для улучшения состояния и эффективного использования рыбных запасов в пограничных водных системах, Комиссия заслушала информацию экспертов Сторон. В связи с обсуждением комплекса вопросов, выходящих за рамки положений действующего Соглашения, а также в целях дальнейшего развития сотрудничества в области рыбного хозяйства между Российской Федерацией и Финляндской Республикой Комиссия рекомендовала экспертам Сторон рассмотреть возможность создания двусторонней Российско-Финляндской комиссии по сотрудничеству в области рыбного хозяйства.

Также Комиссия рассмотрела и одобрила содержание издания, посвященного 50-летию деятельности Российско-Финляндской комиссии по реализации Соглашения между Союзом Советских Социалистических Республик и Финляндской Республикой о пограничных водных системах, подписанного 24 апреля 1964 года в г. Хельсинки (Финляндская Республика), и рекомендовала Председателям национальных частей Комиссии направить экземпляр издания в Комитет по имплементации и Бюро Европейской Экономической Комиссии Организации Объединённых Наций.

По результатам 52-й сессии Комиссии подписан итоговый Протокол.

Работа Комиссии проходила в атмосфере конструктивного сотрудничества и взаимопонимания.

Очередную 53-ю сессию Совместной Российско-Финляндской Комиссии по использованию пограничных водных систем Стороны договорились провести в августе 2015 года на территории Финляндской Республики.